

Zmluva o spolupráci č. 532-2023

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších právnych predpisov

Názov: **Bratislavské kultúrne a informačné stredisko**
Právna forma: príspevková organizácia hlavného mesta SR Bratislavy
Sídlo: Židovská 1, 815 15 Bratislava
IČO: 30 794 544
DIČ: 2021795358
IČ DPH: SK2021795358
IBAN: SK05 0900 0000 0050 2800 1024
Štatutárny orgán: Mgr. Katarína Hulíková, riaditeľka
(ďalej len „**BKIS**“)

a

Názov: **Konvergenzie - spoločnosť pre komorné umenie**
Právna forma: Občianske združenie
Sídlo: Čapkova 10, 811 04 Bratislava, SR
IČO: 306 067 776
IBAN: SK34 1000 0000 0026 6604 0139
Štatutárny orgán: Mgr. art. Jozef Lupták - štatutár
(ďalej len „**Organizátor**“)

BKIS a Organizátor (ďalej jednotlivo ako „**zmluvná strana**“ a spoločne ako „**zmluvné strany**“) sa dohodli nasledovne:

Preambula

Jednou z hlavných úloh BKIS ako príspevkovej organizácie Hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy je podľa Zriaďovacej listiny zabezpečovanie a sprístupňovanie kultúrnych a vzdelávacích podujatí ako aj vytváranie podmienok pre rozvoj spoločenského života a kultúry pre širokú verejnosť.

BKIS a Organizátor sa dohodli na vzájomnej spolupráci na podujatí s názvom **Festival Konvergenzie – 24. ročník** (ďalej aj ako „**Podujatie**“ alebo „**Festival**“). Podujatie prináša koncerty komornej hudby, ktoré sú medžižánrové a tematické, uvádza novú produkciu s témou tolerance menšín a boja proti antisemitizmu. Festival opäť privíta významných zahraničných hostí.

Táto spolupráca vzniká na základe žiadosti organizátora č. OC1-2023-02-28-0027 a OC6-2023-08-10-0001 prijatej cez systém „Open Call – Podpora a spolupráca“, zverejnenej na webovej stránke www.opencall.sk.

1. Predmet a termín plnenia zmluvy

- 1.1. Predmetom tejto zmluvy je vzájomná spolupráca zmluvných strán pri príprave a realizácii Podujatia, ktoré organizuje Organizátor.
- 1.2. Podujatie sa uskutoční v dňoch 10. - 24.9.2023. Jednotlivé festivalové koncerty sa uskutočnia v dňoch 10.9.2023 a 22.9.2023 v koncertnej sieni Klarisky
- 1.3. Skúšky koncertov Podujatia v dňoch 19., 20. a 21.9.2023 sa uskutočnia v koncertnej sieni Klarisky
- 1.4. Vstup na Podujatie je podmienený kúpou vstupenky.

2. Závazky zmluvných strán

2.1 BKIS sa v súvislosti s Podujatím zaväzuje:

- a) poskytnúť priestory koncertnej siene Klarisky vrátane šatňového a sociálneho zázemia dňa 10.9.2023 od 11:00 h. do 22:30 h. za účelom prípravy a realizácie Podujatia;
- b) poskytnúť priestory koncertnej siene Klarisky vrátane šatňového a sociálneho zázemia dňa 22.9.2023 od 9:00 h. do 21:30 h. za účelom prípravy a realizácie Podujatia;
- c) poskytnúť priestory koncertnej siene Klarisky vrátane šatňového a sociálneho zázemia v dňoch 19.9.2023 od 9:45 h do 20:00 h, 20.9.2023 od 9:45 do 20:30 h a 21.9.2023 od 9:45 h. do 19:30 h. za účelom skúšok koncertov Podujatia;
- d) zabezpečiť na koncerty stoličkové usporiadanie sály pre 180 osôb, 2 ks stand-by stoly pri vstupe na propagačné materiály Organizátora, poskytnutie klavíra a klavírnej stoličky, stoličiek bez bočných operadiel na pódium;
- e) zabezpečiť službu prevádzkového pracovníka BKIS a elektrikára v priestore Klarisiek a práce produkčného pracovníka BKIS pri príprave a realizácii Podujatí 10.9. a 22.9.2023;
- f) zabezpečiť sprístupnenie Klarisiek na skúšky 19., 20. a 21.9.2023 prevádzkovým pracovníkom BKIS a uzatvorenie Klarisiek po skončení skúšok;
- g) zabezpečiť tlač propagačných materiálov v rozsahu: 30 ks plagát A1, 300 ks leták A4 obojstranne, 300 ks plagát A3 podľa grafických podkladov Organizátora;
- h) zabezpečiť propagáciu Podujatia v rozsahu:
 - i. propagácia Podujatia na webovej stránke www.bkis.sk v rámci podujatí Bratislavské kultúrne leto 2023
 - ii. a v rámci digitálnej kultúrnej platformy TootooT, propagácia Podujatia na sociálnych sieťach BKIS s ohľadom na ostatné podujatia a plánovaný obsah.

2.2 Organizátor sa v súvislosti s Podujatím zaväzuje:

- a) zabezpečiť dramaturgiu a účinkujúcich Podujatia;
 - b) uhradiť dopravné, pobytové a akékoľvek iné súvisiace náklady účinkujúcich;
 - c) zabezpečiť predaj vstupeniek na Podujatie;
 - d) zabezpečiť usporiadateľskú službu pri vstupe do objektu Klarisie;
 - e) zabezpečiť naladenie klavíra v objekte Klarisie na koncert 10.9.2023;
 - f) vysporiadať záväzky vo vzťahu k organizáciám kolektívnej správy práv (SOZA, LITA a pod.);
 - g) zabezpečiť produkciu a produkčný dozor na Podujatí;
 - h) splniť oznamovaciu povinnosť voči obci v zmysle zákona č. 96/1991 Zb. o verejných kultúrnych podujatiach v zmysle neskorších predpisov;
 - i) dodať BKIS písomnú správu z Podujatia najneskôr do 5 dní od uskutočnenia Podujatia a zaslať ju na e-mailovú adresu bkis@bkis.sk, vrátane príloh. Vzor Správy z Podujatia tvorí Prílohu č. 2 tejto zmluvy;
 - j) uvádzať BKIS ako spoluorganizátora Podujatia vo všetkých propagačných materiáloch a mediálnych výstupoch týkajúcich sa podujatia;
 - k) uvádzať logo BKIS, logo Hlavného mesta Bratislavy podľa dizajn manuálu vo všetkých propagačných materiáloch a vo všetkých mediálnych výstupoch týkajúcich sa Podujatia;
 - l) Organizátor poskytne BKIS po 4 ks vstupenky na koncerty v koncertnej sieni Klarisky, spolu 8 ks vstupeniek v celkovej hodnote 100 € na marketingové a propagačné účely.
- 2.3 Organizátor sa zaväzuje pre BKIS zabezpečiť od účinkujúcich v zmysle § 12 ods. 1 z. č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov bezodplatne súhlas (licenciu) na vyhotovenie a použitie podobizní, obrazových snímok, zvukových záznamov a obrazových a zvukových záznamov týkajúcich sa účinkujúcej alebo prejavov jej osobnej povahy počas Podujatia, a to v neobmedzenom rozsahu, na neobmedzený čas, za účelom propagácie BKIS a Podujatia, ktorého je BKIS partnerom.
- 2.4 Organizátor týmto udeľuje BKIS bezodplatne za účelom propagácie licenciu na použitie všetkých poskytnutých fotografií z Podujatia za účelom ich použitia v zmysle § 19 ods. 4 a) až f) vrátane) zákona č. 185/2015 Z. z. autorský zákon v znení neskorších predpisov, v neobmedzenom rozsahu a na neobmedzenú dobu na propagačné a archívne účely BKIS; zároveň Organizátor vyhlasuje, že je oprávnený udeliť BKIS licenciu podľa predchádzajúcej vety. Zmluvné strany sa dohodli, že BKIS je oprávnené udeliť sublicenciu v rozsahu licencie udelennej podľa tohto bodu tretej osobe výlučne s predchádzajúcim písomným súhlasom Organizátora. V prípade, že použitie predmetných fotografií prostredníctvom BKIS bude neoprávnené, Organizátor zodpovedá v plnom rozsahu za vzniknutú škodu.
- 2.5 Organizátor týmto berie na vedomie skutočnosť, že maximálna rezervovaná kapacita elektrickej energie v priestore Klarisky je 45 kW. V prípade, že bude kapacita prekročená v dôsledku činnosti Organizátora, BKIS je oprávnený refakturovať vzniknutú sankciu od dodávateľa elektrickej energie Organizátorovi a Organizátor sa ju zaväzuje BKIS uhradiť.
- 2.6 Organizátor sa zaväzuje, že nebude svojvoľne premiestňovať klavírne krídlo z vyvýšeného priestoru presbytéria (pódia), pokiaľ v tejto zmluve nie je dohodnuté inak. V prípade

- svojvoľného premiestnenia klavírneho krídla je BKIS oprávnený refakturovať Organizátorovi náklady spojené s ladením a umiestnením klavírneho krídla na pôvodné miesto podľa platného cenníka BKIS a Organizátor sa ich zaväzuje BKIS uhradiť.
- 2.7 Organizátor sa zaväzuje, že nebude svojvoľne manipulovať s ovládaním vetracieho a vykurovacieho systému nachádzajúceho sa v technickej miestnosti, s ovládaním EPS v zázemí objektu a osvetľovacími telesami umiestnenými na stenách koncertnej siene. V prípade neoprávnených zásahov je BKIS oprávnený refakturovať Organizátorovi náklady spojené s nápravou a revíziou týchto zariadení a Organizátor sa ich zaväzuje BKIS uhradiť.
- 2.8 Organizátor sa zaväzuje rešpektovať skutočnosť, že objekt Klarisky je zapísaný v zozname kultúrnych pamiatok pod č. BA-N/80, nachádza sa v centrálnej časti mestskej pamiatkovej rezervácie, z toho dôvodu sa Organizátor zaväzuje dodržiavať zákon č. 49/2002 Z. z. o ochrane pamiatkového fondu v znení neskorších právnych predpisov.
- 2.9 Organizátor berie na vedomie skutočnosť, že objekt Klarisky, vrátane kamenných sôch, oltára a organu v priestoroch Klarisiek sú vyhlásené národnými kultúrnymi pamiatkami a ich znehodnocovanie je postihované trestnoprávnou sankciou. Akékoľvek mechanické zásahy (napr. vŕtanie) do stien, podlahy a stropov sú prísne zakázané.
- 2.10 Organizátor sa v predmete podnájmu zaväzuje dodržiavať zákaz fajčenia a manipulácie s otvoreným ohňom.
- 2.11 Organizátor sa zaväzuje dodržať maximálnu celkovú kapacitu osôb (návštevníkov a organizátorov) v priestoroch Klarisiek, t. j. 235 osôb.

3. Finančné podmienky

- 3.1 Zmluvné strany sa dohodli, že každá zmluvná strana uhradí svoj vklad do spolupráce založenej touto Zmluvou v zmysle svojich záväzkov.

4. Zodpovednosť

- 4.1 Každá zmluvná strana zodpovedá za bezpečnosť zariadení, osôb a dodaných služieb, ktoré zabezpečila a objednala vo svojom mene v rozsahu článku 2. tejto zmluvy na zabezpečenie Podujatia.
- 4.2 Organizátor sa zaväzuje zbaviť akejkoľvek zodpovednosti BKIS za prípadné súdne konania, žaloby a náklady, ktoré by mu vznikli v súvislosti s akoukoľvek nehodou, akýmkoľvek úrazom alebo poškodením zdravia, úmrtím, akoukoľvek stratou alebo škodou, ktoré by sa stali tretej osobe, alebo ktoré by jej vznikli na majetku v súvislosti s Podujatím, ktoré by boli úplne alebo čiastočne spôsobené akýmkoľvek konaním, alebo nekonaním Organizátora, jeho zástupcov, zmluvných partnerov, zamestnancov, pomocníkov alebo dodávateľov.
- 4.3 Organizátor zodpovedá v súvislosti s Podujatím za dodržanie všetkých práv a povinností vyplývajúcich z práva duševného vlastníctva a z práva na ochranu osobnosti a ochranu

osobných údajov, za prípadné vysporiadanie nárokov tretích osôb v prípade, ak ich práva z duševného vlastníctva a/alebo z práva na ochranu osobnosti a/alebo práv na ochranu osobných údajov budú v súvislosti s Podujatím porušené.

5. Vyššia moc

- 5.1 Ak ktorákoľvek zo zmluvných strán nesplní svoje záväzky v dôsledku okolností vyššej moci, táto zmluvná strana nenesie zodpovednosť za nesplnenie svojich záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy. Mimoriadne udalosti označované ako vyššia moc musia nastať po uzavretí zmluvy, sú nepredvídateľné a príslušná zmluvná strana im nemôže zabrániť. Okolnosti vyššej moci zahŕňajú predovšetkým epidémie, prírodné katastrofy, záplavy, zemetrasenia, zosuvy pôdy, vojnu, požiar, výbuch, teroristické útoky a štrajky. Zmluvná strana odvolávajúca sa na vyššiu moc je povinná informovať okamžite telefonicky alebo elektronicky a následne písomne druhú zmluvnú stranu o akýchkoľvek okolnostiach vyššej moci a preukázať ich primeraným spôsobom.

6. Ochrana osobných údajov

- 6.1 Organizátor ako dotknutá osoba berie na vedomie, že BKIS ako prevádzkovateľ spracúva osobné údaje na základe predzmluvných a zmluvných vzťahov v spojitosti s osobitnými predpismi (zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, zákon č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok v znení neskorších predpisov, zákon č. 301/2005 Z. z. Trestný poriadok v znení neskorších predpisov, zákon č. 162/2015 Z. z. Správny súdny poriadok v znení neskorších predpisov, zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, zákon č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, zákon č. 563/2009 Z. z. o správe daní (daňový poriadok) v znení neskorších predpisov, zákon č. 286/1992 Zb. o daniach z príjmov v znení neskorších predpisov, zákon č. 552/2003 Z. z. o výkone práce vo verejnom záujme v znení neskorších predpisov, zákon 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákon č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov, zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, zákon č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov) za účelom spolupráce, spracovania účtovných dokladov a taktiež prípadného vybavovania súdnych sporov.
- 6.2 Spracúvanie sa vykonáva v súlade s nariadením č. 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
- 6.3 Osobné údaje sa poskytujú len v prípade plnenia povinností v zákonom stanovených prípadoch orgánom verejnej moci (najmä orgánom činným v trestnom konaní, súdnym exekútorom a pod.), osobné údaje sú poskytované sprostredkovateľom v rámci

zmluvných vzťahov.

- 6.4 Osobné údaje sa uchovávajú po dobu stanovenú v registratúrnom pláne prevádzkovateľa vedeného podľa osobitného zákona. Dotknutá osoba si môže uplatniť právo na prístup k osobným údajom, právo na opravu a vymazanie osobných údajov, právo na obmedzenie spracúvania, právo na prenosnosť, právo podať sťažnosť úradu na ochranu osobných údajov.
- 6.5 Bližšie informácie týkajúce sa spracúvania a ochrany osobných údajov sú uvedené na stránke BKIS <https://bkis/sk/dokumenty/ochrana-osobnych-udajov> alebo osobne na pracovisku BKIS na Hviezdoslavovom námestí u zodpovednej osoby. Poskytnutie osobných údajov je zmluvnou požiadavkou. Neposkytnutie osobných údajov má za následok nemožnosť uzatvorenia zmluvy.
- 6.6 Zmluvné strany sa zaväzujú informovať všetky dotknuté osoby, ktorých osobné údaje v súvislosti s uzatvorením a plnením tejto zmluvy spracúvajú, o ich vyššie uvedených právach vyplývajúcich z GDPR.
- 6.7 Zmluvné strany potvrdzujú, že prijali primerané technické a organizačné opatrenia na zabezpečenie bezpečnosti spracúvania osobných údajov.

7. Záverečné ustanovenia

- 7.1 Zmluvné strany sa zaväzujú plniť svoje povinnosti riadne a včas a poskytovať si vzájomnú súčinnosť.
- 7.2 V prípade, že dôjde u niektorej zo zmluvných strán k nemožnosti plnenia, je povinná túto skutočnosť oznámiť druhej strane bez zbytočného odkladu.
- 7.3 Táto zmluva nadobúda platnosť podpismi oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po zverejnení v Centrálnom registri zmlúv v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v znení neskorších právnych predpisov.
- 7.4 Zmluvné strany berú na vedomie zverejnenie tejto zmluvy v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších právnych predpisov.
- 7.5 Túto zmluvu je možné meniť po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán a len písomnou formou.
- 7.6 Táto zmluva sa riadi právnym poriadkom Slovenskej republiky.
- 7.7 Zmluvné strany sa dohodli, že budú všetky prípadné spory v súvislosti s touto zmluvou riešiť prednostne mimosúdnu cestou, a to rokovaniami a dohodou. V prípade, ak zmluvné strany nevyriešia vzájomné spory mimosúdnu cestou, sú oprávnené riešiť spor súdnou cestou, pričom v prípade súdneho sporu je daná príslušnosť slovenského súdu podľa pravidiel stanovených v príslušných právnych predpisoch Slovenskej republiky.
- 7.8 Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu informovať druhú stranu ak nastane zmena sídla, bankového spojenia alebo iných skutočností významných pre riadne plnenie.
- 7.9 Táto zmluva sa vyhotovuje v dvoch (2) originálnych vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane jedno (1) vyhotovenie.
- 7.10 Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzatvoriť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť k súvisiacim právnym úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo

vylúčená a zároveň vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy, prejav ich vôle je určitý a vážny, zmluva nebola uzatvorená v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju podpisujú.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Mgr. Katarína Hulíková
riaditeľka BKIS

Mgr. art. Jozef Lupták, ArtD.
štatutár o.z. Konvergenzie

ŠPECIFIKÁCIA PROJEKTU

Festival Konvergenzie – 24. ročník - program:

Maličká slzička

audiovizuálna prednáška s hudbou

10/9/2023 / nedeľa / Klarisky / 18:30

Dr. Agata SCHINDLER (SK/DE)

prednáška slovenskej muzikologičky, autorky knihy Maličká slzička o nacizmom umlčanej hudbe zo Slovenska, Česka, Viedne a iných európskych miest

Daniel RUMLER – husle, Jozef LUPTÁK – violončelo, Haakon SMITH (USA/NO) – klavír

Mojše Band: Piesne z lágru

koncert

10/9/2023 / nedeľa / Klarisky / 20:30

piesne z originálnych rukopisov väzňov tábora Auschwitz-Birkenau i tradičné jidiš piesne v aranžmánoch Michala Paľka

Nezabudnúť / Voices of the Holocaust & Pressburger Klezmer Band

dvoj-koncert

12/9/2023 / utorok / Nová Synagóga Žilina / 19:00

nórsko-slovenský projekt o tolerancii, hudbe, vine a odpustení, cyklus piesní o osudoch preživších holokaustu v orchestrálnych úpravách Daniela Rumlera

Nezabudnúť / Voices of the Holocaust & Chassidic Songs: Devět bran

dvoj-koncert

13/9/2023 / streda / Moyzesova sieň Bratislava / 19:00

nórsko-slovenský projekt o tolerancii, hudbe, vine a odpustení, cyklus piesní o osudoch preživších holokaustu v orchestrálnych úpravách Daniela Rumlera, projekt Chasidské piesne s čítaním z knihy Devět bran Jiřího Langera

A Sense of Destiny: D. Kollar & A. Henriksen / Škvíry & Spoje: Hotel Spojár

dvoj-koncert

16/9/2023 / sobota / A4 – priestor súčasnej kultúry / 20:00

koncert improvizátorov, ktorých hudba nepozná hranice

Rímur: Trio Mediaeval & Arve Henriksen

koncert

17/9/2023 / nedeľa / Františkánsky kostol / 20:00

chorály, hymny a ľudové piesne zo Škandinávie v priehľadnej interpretácii Tria Mediaeval (nominácia na Grammy za album Folk Songs) a jazzového trubkára Arve Henriksena

Building Bridges 2 & Nils Økland Band

dva koncerty

19/9/2023 / utorok / Slovenská národná galéria, Átrium / 19:00

slovenské, nórske, ukrajinské melódie i autorská tvorba, pokračovanie nórsko-slovenských hudobných dobrodružstiev Building Bridges, tentokrát v podobe spoločného projektu „škandinávskou Grammy“ oceneného hráča na hardangerských husliach, skladateľa a improvizátora Nilsa Øklanda, jeho kapely a slovenských hudobníkov.

Hudba mnohých chutí

koncert s obedom

22/9/2023 / piatok / Galéria mesta Bratislavy, nádvorie / Emil / 12:30

Improvizáčno-folklórno-jazzový projekt servírovaný s ľahkým obedovým menu v kaviarni Emil na nádvorí GMB.

Modlitby a sny

koncert a predkoncertné rozhovory

22/9/2023 / piatok / Klarisky / 18:00

modlitby, vízie, sny a hudba, komorný koncert z diel súčasného argentínskeho skladateľa Osvalda Golijova a klasika hudby 20. storočia Dariusa Milhauda

18:00 / predkoncertné rozhovory

19:00 / Golijov / Milhaud

Bratislavská noc komornej hudby

tri koncerty

23/9/2023 / sobota / Primaciálny palác / 16:00, 18:00, 20:00

Tradičný konvergenčný maratón komornej hudby, ktorý neunaví, ale prekvapí zriedkavými hudobnými zážitkami. Diela laureátov skladateľskej súťaže festivalu Konvergencie, pocta géniovi hudby 20. storočia Györgymu Ligetimu, ktorého 100. výročie narodenia si hudobný svet tento rok pripomína a exkurzia do sveta anglickej imaginácie v dielach Benjamina Brittena a Franka Bridgea. Posúvame hudbu ďalej!

JOBUSOVKY komorne komorné

koncert pre deti a rodičov

24/9/2023 / nedeľa / Primaciálny palác / 11:00

Braňo Jobus, príbehy a piesne jeho knižných postáv v sprievode komornej hudby – to ste ešte nezažili, anciáša jeho!

I. van Keulen & R. Brautigam & J. Lupták / Poulenc – Franck – Beethoven

záverečný koncert

24/9/2023 / nedeľa / Moyzesova sieň / 19:00

SPRÁVA Z PODUJATIA

Organizátor:	
Adresa:	
Štatutárny zástupca:	
Kontakt:	
Názov podujatia:	
Termín a čas konania:	
Miesto:	
Návštevnosť:	
Vecné zhodnotenie Podujatia a jeho cieľov:	
Zhodnotenie spolupráce s BKIS:	
Prílohy:	☐ dokumentácia Podujatia (napr. program, oznámenie o konaní podujatia, pozvánka, katalóg, jeden výtlačok publikácie a pod.) ☐ 5 ks fotografií z Podujatia v tlačovej kvalite (za účelom propagácie Podujatia) ☐ vyúčtovanie predaja vstupeniek, ak relevantné
Dátum podpisu:	
Podpis štatutárneho zástupcu:	